# (ثمن ثمرات الفنون)

بيروت ولبنان عن سنة واحدة فرنك في سائر الممالك المحروسة مع أجرة البريد في جميع المحلات """ في أقطار الهند """"

قيمة الاشتراك تدفع سلفًا

ثمن كل نسخة من ثمرات الفنون قرش ونصف



# (محل إدارة الجريدة وطبعها)

بمطبعة جمعية الفنون في بيروت الكائنة في سوق النجار الفوقاني على طريق باب الدركاء

التحارير التي ترسل إلى الإدارة ينبغي أن تكون خالصة الأجرة ولا تردع الرسائل لأصحابها طبعت ولم تطبع

يمكن الحصول على الجريدة في الأماكن التي ليس بها وكلاء بإرسال حوالة إلى مديرها أو بإرسال طوابع بوستة على قدر الاشتراك

ان هذه الصحيفة تحتوي على حوادث سياسية ومحلية وفنون

# بيروت يوم الاثنين في ٢٦ رمضان المبارك سنة ١٣١١

# احتكار العتالة في كمرك بيروت

كان لما نشرناه في العدد الماضي تحت هذا العنوان وقع حسنٌ لدى التجار خصوصًا والأهالى عمومًا فبعثوا إلينا بالرسائل تترى مذيلة بإمضاوات الكثير من التجار مسلمين ونصارى وبلغنا أنهم رفعوا على لسان البرق عرائض جمة إلى الأعتاب الشاهانية والمقامات العالية يستغيثون بعدالة حضرة سدينا ومولانا أمير المؤمنين ومراحمه السنية المنصرفة في سبيل عمران البلاد وراحة العباد أن تكون العتالة حرة كما هي الآن أي أن لا تتداخلها يد الأجانب رحمة بالعتالين الفقراء وحفظًا لتجارة بيروت ومعموريتها وقد سبق لحضرة عطوفتلو خالد بك أفندي ملجاً ولايتنا الجليلة يد مشكورة في ذلك شكرها العموم ونؤمل الآن إجابة نداء الأهالي واستغاثتهم فتزداد بذلك دعواتهم الخيرية للحضرة العليَّة الشاهانية وشكر عنايات حضرة الوالى العالى وإليك نص إحدى الرسائل التي وردتنا بحروفها (والإمضاوات محفوظة).

### شكر وانتقاد

# حضرة المدير المحترم

إن ما ذكرتموه بالعدد السابق عن احتكار العتالة في جمرك بيروت قد استدعى لكم الشكر من العموم لأنكم أتيتم بالخدمة المطلوبة من الجرائد الوطنية المعتبرة.

وإن ما نشره لسان الحال بهذا الخصوص واستحسانه رأي الفيكونت دي برتوي قد ساء العارفين بما يترتب على ذلك الاحتكار من الأضرار غير المحدودة واللسان عرف بأنه حريص على مصلحة أبناء وطنه وهو لا يجهل اقتدار الأجنبي على جر المنفعة الذاتية ولو أضر بالآخرين.

وقد قال اللسان في العدد الأخير أنه قصد الوقوف على آراء الفيكونت أولًا فنشرها ليعلم العموم بها فيروا رأيهم فيها فالذي رآه العموم بتلك المقالة انتقادها حرفًا بحرف وما جهل أحد أن مفهومها تحويل الأفكار إلى استحسان وقبول تلك الضريبة غير المشروعة التي تمس بالمصالح العمومية. وكل الأهالي تشكو وتتأسف من سعى شركة

المرفأ واتخاذها كل وسيلة توصلًا لاحتكار العتالة وكل فرد ينتقد على ما كتبته جريدة الأحوال وعلى كل مروجي تلك المقاصد -وحيث أن اللسان يرغب الاتفاق كما يقول فليعلم أن الاقتصاد لا يرجى إلا ببقاء القديم على قدمه والمنفعة لا تكون إلا بكف الشركة عن مطامعها وعدم ترويج مطالبها في تضييع حقوق الأهالي باحتكار العتالة التي هي من حفوق رب البضاعة والعتالين الفقراء والبيان الذي وعد اللسان بنشره نؤمل أن لا يكون به مجال لانتقال أهل النظر أما التأمينات على البضاعة والتحسينات الموعد بها من طرف الشركة فهي حاصلة من قديم والإحسان الموعود به الحمالون لا يكون إلا بعدم تداخل الشركة المؤلفة من أصحاب الثروة الواسعة في أمور معيشة أولئك الفقراء والمساكين

هذا ومن المعلوم أن أهالي بيروت ليس لهم كسب من زراعة أو صناعة بل معاشهم الوحيد إنما هو من مزاولة الأشغال التجارية التي أوصلت بيروت إلى عمر إنها المشهود ولا يجهل أحد أن من أعظم الوسائل لترقى التجارة ونمائها هو الاقتصاد وهذه الوسيلة الوحيدة (يعنى الاقتصاد) بدأت تضعف منذ ما كثرة الرسوم على صادرات السلع ووارداتها وأخذت تجارة بيروت في التأخر وتحولت أشعال جمة إلى غيرها من الأساكل بعد أن كانت مخزن سوريا الوحيد وانعدمت تلك الأهمية فأين الألوف المؤلفة من صناديق البترول والأرز والسكر وغيرهم من الأشياء المهمة التي كانت تستوردها الداخلية من بيروت كلها (واأسفاه) قد تحولت إلى غيرها.

ومزاحمتهم على خبزهم.

من أجل ذلك رجعت تجارة بيروت القهقرى وساد الكساد مما لم يعهد بمثله فتنازلت أجور الأملاك حتى أصبحت أجرة الدكان في سوق الخضرية أكثر من أجرة مخزن في المينا فما بالك إذا زاد في طنبور هذه الرسوم نغمة وضم إليها ضريبة العتالة التي تكون الطامة الكبرى على التجارة وقد علمتنا التجارب أن الأماني التي تعللنا بها الشركة في الوقت الحاضر هي مزعومة

والأهالي لا يجهلون النافع والمضر بصوالحهم ولتعلم الشركة أن التاجر الذي يدير أشغاله التجارية لا يكون قاصرًا ولا يقبل وصاية الفيكونت دي برتوي في تنبيهه التجار للأمر الجوهري فهم يعلمون أن أهم الأمور الجوهرية في ترقيات التجارة هي عدم مس حرية أرباب المصالح وتقييدهم عن التصرف في أموالهم ومحاسبتهم على الخطوات وعلى الغرام والسنتيم والغالي والرخيص على أن الأمر الجوهري الذي ينبغي أن تفتيه الشركة إليه والذي يعود عليها بالنفع إنما هو تحويل سعيها عن مسألة العتالة والمساهلة مع التجار وعدم

(وهنا عبارة تتضمن تغيظ أصحاب الرسالة عما نشرته جريدة الأحوال في هذا الباب فنضرب عن ذكرها صفحًا وقد ختمت بقولهم ومع أنها (أي الأحوال) ذكرت في أعدادها الأخيرة كساد التجارة في بيروت لكنها لم تذكر أسبابه ومن كانت هذه أفعاله لا يعبأ به ولا يلتفت إلى أحواله).

مس حقوقهم المشروعة.

ونؤمل من جرائدنا المحلية أن لا يميلهم الهوى فيأتون بالتزوير والتغرير والحاصل أن الاختبار دلنا إلى أن احتكار العتالة مضر بالتجارة وأصحاب الأملاك وجميع الأهالي ضررًا لا مزيد عليه فنسترحم من فيض المراحم السنية والمكارم السلطانية وعناية حضرة ملاذ الولاية الجليلة إبقاء القديم على قدمه كما هو رجاء جميع الأهالي. انتهى

في ۲۲ رمضان المبارك سنة ۳۱۱ ولدينا رسائل أخرى يضيق نط

ولدينا رسائل أخرى يضيق نطاق جريدتنا عن درجها بحروفها لكنها لم تخرج في معناها عما جاء في هذه الرسالة بيد أنها تزيد عنها بما حوته من شدة تأثير حضرات مذيليها وانفعالهم من جريدة الأحوال لما ذكرته في هذا الموضوع مما ينافي مصلحة التجار العامة ويساعد الشركة على ترويج مقاصدها فنجتزئ عن ذكرها بالإيماء إليها سائلين حضرات مرسليها عذرًا مقبولًا.

ذكرنا في العدد الماضي أن إدارة الكمرك قد قبضت على عدة صناديق وُجدت مهربة في مواعين شركة المرفأ وقانا إن

إدارة الكمرك فرضت على هاته الصناديق المهربة أربعة أضعاف الرسم المعتاد وقد اتصل بنا الأن أن إدارة الكمرك شرعت بيع ما في هذه الصناديق من المصنوعات الشامية بالمزاد العلني لإنكار مأموري الشركة أن هاته السلع لهم أو بعلمهم.

موافق ۲۱ آذار ش و۲ نیسان غ سنة ۱۸۹٤

وقد بلغنا أن الشركة المذكورة ورد لها من أمد غير بعيد على إحدى البواخر ٢٧٥ صندوقًا أنزلتهم في نبع أبي صالح والتمست بموجب تقرير إرسال مأموري الكمرك لمعاينتهم إلا أنه لدى ذهاب المأمورين لم يجدوا من تلك الصناديق إلا مائة وخمسة أي بنقصان ١٧٠ صندوقًا. وهنا يجمل بنا أن نقول هلّا استنطقت نوتية المواعين التي وجدت بها الصناديق المهربة المذكورة وهل تحقق محل إنزالها ومن الذي أمر بذلك.

ولعمر الحق إن هذه المسألة مع مسألة الصناديق الأخرى التي فقد منها مائة وسبعون صندوقًا لجديرة بالتبصر والإمعان. فإذا كانت هذه أعمال الشركة الآن فما عساها تكون إذا صارت لها اليد على العتالة والتجريم أي نقل البضائع من السفن إلى البر وبالعكس فليتأمل.

من أجل ذلك نرى حسب فكرنا القاصر أن من مصلحة الحكومة السنية عدم احتكار العتالة لما بيناه وعلى كل فإن لأولياء الأمور الفخام النظر الأعلى.

#### إعلان

حيث أن نفوس الفضلاء والأدباء تتشوق من ألف ومائتي سنة إلى اقتناء ديوان من أخذ في كلامه بجزالة العرب ورقة المولدين (عمر بن أبي ربيعة المخزومي القرشي التابعي) رحمه الله تعالى بذلنا جهد المستطيع للاستحصال على نسخة منه وطبعناه مع شرح لطيف له وقيمته مجلدًا تجليدًا حسنًا سبعة غروش ونصف في تجليدًا حسنًا سبعة غروش ونصف في بيروت وفي الخارج يضاف على ذلك أجرة البريد وهو يباع في مكتبتنا العثنانية بجوار سيدنا يحيى عليه السلام التي يوجد فيها كثير من الكتب العربية والتركية وغيرها طبع الأستانة العليَّة ومصر وبيروت ودمشق الشام وكثير من الكتب الهندية

(ثمرات الفنون) صحيفة ٢

# النادرة الوجود. مدير المكتبة العثمانية مصباح اللبابيدي

# (الأستانة العليّة)

(الموكب الهمايوني) صلّى حضرة سيدنا ومولانا أمير المؤمنين فريضة الجمعة في الجامع الحميدي الشريف ثم عاد بالعز والإقبال إلى مقامه المنيف لا زال بالعناية ملحوظًا وبالرعاية محفوظًا آمين.

#### (توجيهات)

(علمية) - فوضت نيابة مركز ولاية حلب اعتبارًا من ١٥ شوال سنة ٣١١ إلى فضيلتلو وجيه أفندي نائب أرضروم سابقًا. ونيابة مركز ولاية طرابزون اعتبارًا من ١٥ محرم سنة ٣١٢ إلى فضلتلو محمود أفندي نائب القدس الشريف سابقًا. (نشان) - أحسن بالنشان العثماني المرصع إلى البرنس بوروهتو قوماتسوا

- والنشان المجيدي من الرتبة الثانية مع مدالية التخليص إلى الموسيو ناناساكي من حجاب لإمبر اطور المشار إليه.

ابن عم إمبراطور اليابان.

(مدالية) - أحسن بمدالية اللياقة الفضية الى عزتلو موسى أفندي المعلم الأول في معمل شركة الهمايوني لسحن خدمته ولياقته.

كان يوم الخميس الماضي (١٥ رمضان المبارك) موعدًا للاحتفال بزيادة الخرقة الشريفة على صاحبها أفضل الصوات وأزكى التسليمات المحفوظة بقصر (طوب قبو) وقد كانت لاحتفالات بغاية التبجيل والتعظيم أعاد الله أضعاف هذا الموسم الجليل على حضرة سيدنا ومولانا أمير المؤمنين وجميع المسلمين بالخير العميم والفوز العظيم.

- صدرت الإرادة السنية غب أشعار نظارة الداخلية وقرار شورى الدولة بصرف أثمان الملبوسات اللازمة لمستشفى الغرباء في دمشق الشام.

- صدرت الإرادة السنية غب الاستئذان بصرف المبالغ اللازمة لمصاريف المفرزة الجندية التي تتعين من ولايتي سورية وحلب لتعداد الأغنام واستيفاء رسومها من عربان الولايتين المذكورتين مع جمع الأموال الأميرية المتراكمة عند عربان البادية في السلط.

ورد في التبليغات الرسمية أنه في اليوم العاشر من شهر رمضان المبارك بوشر بوضع أساس المستشفى الكبير في محلة (جرول) من مكة المكرمة حسبما أشرنا في العدد الماضي فذبحت القرابين وتقدمت الأدعية الخيرية للحضرة العلية السلطانية أتدها الله

- روى «صباح» أنه منذ يوم الثلاثاء سيعمل بموجب قانون رسم التمغا الذي صدرت الإرادة السنية به وتعدل أخيرًا وهو يشمل جميع التبعة الأجنبية أيضًا.

- قرر المجلس الصحي في دار السعادة تعيين راتب التقاعد إلى الدكتور الموسيو لويجيانو مراقب الحجر الصحي في بيروت. - بلغت واردات الريجي عن شهر شباط الماضي 179 ألف ليرة وذلك بزيادة ألفي

ليرة عن مثله من العام المنصرم.

- بلغت واردات الديون العمومية في شهر شباط الماضي ١٩٨ ألفًا و١٧ ليرة ونصف يقابلها في مثله من العام الغابر ٢٢٤ ألفًا و٢٠١ ليرات والسبب في هذا النقصان أن الروم ائلي الشرقية قد أدت في العام المنصرم خراجًا قدره ٥٠ ألفًا و٢٠٥ ليرة على أن واردات الرسوم خمسة قد زادت هذه السنة عن السنة الماضية ٢٨٢١ ليرة وكسور إلا أن واردات عشر الدخان بلغت في العام الماضي نيفًا و ٢٩٨٨ ليرة في حين أن ذا لم يكن في هذا العام إلا ٣ ألف و ٢٦ ليرة.

- غادر دار السعادة البرنس قوماتسو ابن عم إمبر اطور اليابان وقبيل سفره تشرف بالمثول لدى الجناب السلطاني بصورة رسمية وقد كان ثم حضرة الصدر الأعظم وحضرة ناظر الخارجية.

## (محلية)

ذكرنا قبلًا أن المجلس البلدي أتم خريطة الطريقين الكبيرين الذين تقرر فتحها داخل البلدة بعرض عشرين ذراعًا وقدمها لمجلس إدارة الولاية.

ونذكر الآن أنه بعد أن أمعن المجلس المشار إليه النظر في تلك الخريطة ونقح بعض مواد جزئية منها صادق عليها وأعادها المجلس البلدي لإجراء المطلوب. وفي يوم السبت (أول أمس) انعقد المجلس البلدي وقرر ضرورة المباشرة بإخبار أصحاب العلاقات عن مضمون الخريطة المذكورة بأوراق مخصوصة وفقًا للمادة الثانية عشر من قانون الأبنية.

وقد تألفت لجنة ملتثمين الأماكن الواقعة جانبي الطريقين المذكورين وفقًا لأحكام قانون استملاك الأملاك مؤلفة من الوجهاء الحاج إبراهيم أفندي طيارة وعبد الرّحمن أفندي العيتاني ومحمد أفندي أبي عمر الداعوق وخليل أفندي البربير وبشارة أفندي الهانى ونقولا أفندي منسى وحنا أفندى شكور طراد مع من يلزم من المأمورين من المحكمة ودائرتي الأوقاف والدفتر الخاقاني كما أنه قد تألف مفوض إداري لمساعدة الهيأة البلدية وتنازل حضرة ملجأ الولاية الجليلة بقبول رياسته الأولى وعند الرئاسة الثانية إلى الوجيه زين أفندي سلام ومحى الدين أفندى القاضى وميشال أفندي بسترس من وجهاء البلدة والياس أفندي عرب من أعضاء الإدارة وحبيب أفندي طراد وجرجي أفندي نقاش من أعضاء البلدية وللكتابة صادق أفندي القدسي من كتاب قلم المكتوبي وتقرر اجتماع هذا المفوض في الدائرة البلدية يوم السبت والاثنين والخميس من كل أسبوع.

صباح الأربعاء الماضي قدم الثغر الأسطول الروسي المعقود --- أميرال أفيلان وهو مؤلف من ثلاث سفن حربية وقد تبادل والموقع العسكري التحية بإطلاق المدافع وزار الفيس أميرال مع بعض الضباط حضرة ملجأ الولاية الجليلة في دار الحكومة يصحبهم قنصل جنرال دولة روسيا وكلهم باللباس الرسمي ثم زاروا

دولتلو نعوم باشا متصرف لينان وسعادتلو شكري باشا القومندان وأعاد المشار إليهم الزيارة وفي مساء الجمعة أقامت السفن المذكورة إلى يافا.

وروى (البشير) أنه في ١١ من الشهر القابل يأتي الأسطول الفرنسي وفي أواخره يأتي الأسطول الإنكليزي.

ذكر اللسان أن قد وردت رسالة برقية من لندرا إلى سعادة متصرف عكا هذه صورتها:

«إن إدارة الطريق الحديدية السورية طردت المستر بلنغ». والتزم بولين عمل الطريق وسمي يوسف أفندي إلياس المدير المحلى للأشغال.

بعد أن مضى علينا زهاء العشرين يومًا لم نر في السماء قزعة سحاب ثارت العواصف الشديدة في يوم الخميس الماضي واكفهر وجه السماء ثم مطرنا من خزائن وجهه الكريم المنّان مطراً وابلًا أورى الهضاب والأكام فانتعشت النفوس وأفتر ثغر الأرض فالحمد لله على نعمه وكرمه.

جاء في الصحيفة الرسمية أنه بناءً على انحراف مزاج رفعتلو يحيى أفندي فائمقام جماعين ووجوده هذه الأونة في بيروت للتداوي عين وكيلًا عنه أحمد مختار أحمدي قباني وتوجه لمركز مأموريته.

فيها - وضعت في ميدان المزايدة رسوم الأسكلة الجاري استيفاؤها منذ مدة بوجه الأمانة ابتغاء إحالتها لمن يرغب في الالتزام عن السنة الحالية إذا بلغت بجلها اللائق.

اتصل بالصحيفة الرسمية من أخبار نابلس أن قد استحضر على مبلغ يقوم بإنشاء مستشفى للغرباء في مركز لواء نابلس يستوعب عشرة أسرة وعلى محل مناسب لبنائه وعلى مستخدمين له وأنه احتفل بافتتاحه ليلة الجمعة الماضية ولهجت إذا ذاك الألسنة بالدعوات الخيرية بدوام الحضرة العلية السلطانية أيّدها الله ثم أثنت على همم حضرة سعادتلو حسن أفندي متصرف نابلس وعلى الذين بذلوا مآثر الغيرة والإنسانية في السبيل الخيري.

ورد إلينا إعلان من باشمديرية التلغراف والبوسنة في ولاية بيروت يفيد أنه تسهيلًا للمخابرات العمومية قد فتح مركز تلغراف في جزيرة قمران الملحقة بلواء الحيديدة من ولاية اليمن.

روت الصحيفة الرسمية أن عزتلو إحسان بك أفندي قائمقام صيدا قد توفق لجمع إعانة من أهل الحمية من الأهالي لبناء جسر على نهر الزهراني في الموقع المسمى بعين المزراب في قضاء صيدا وأنه تم بناء هذا الجسر الذي يبلغ طوله خمسة عشر مترًا وعرضه ثلاثة أمتار وذلك مما يستدعي الثناء على همة القائمقام المومأ إليه وعلى حمية وغيرة الذين بذلوا الدراهم في سبيل هذا المقصد الخيري.

جاء في جريدة الولاية أن قد جرى انتخاب الأعضاء عوضًا عن الذين أتموا المدة النظامية من أعضاء مجلس إدارة صيدا ومحكمتها البدائية فعين الشيخ علي أفندي الحر وبشارة أفندي القنواتي لعضوية مجلس الإدارة والحاج محي الدين أفندي الجوهري لعضوية المحكمة وههم بمن حازوا أكثرية الآراء.

\*

جاء في صحف دار السعادة أن الضباط التسعة الذين أرسلوا منذ ثلاثة سنوات إلى أوربا لتكميل الفنون الحربية وغيرها سيكملون مدة تحصيلهم في شهر نيسان القادم حسابًا شهريًا ولهذا تقرر إرسال تسعة ضباط آخر إلى فرنسا وألمانا للمقصد نفسه. جاء في الصحيفة الرسمية أن الدائرة البلدية في بيروت تمت برنامجها عن السنة الحالية متضمنًا مقدار الواردات والمصارفات المخمنة سنة وسترفعه لمقام الولاية العالي.

# تشطير البيتين المدرجين في العدد ٩٧٢ لقد اشبهتني شمعةً في صبابتي

وأشبهتا صفراء تذكو وتلمع كأني وغياها قسيمان في جوئ وغياها وفي هول ما ألقى وما أتوقع نحولٌ وحزنٌ في فناهٍ ووحدةٍ وسهدٌ واحتشاء تذاب فتهمع كذلك دأب الحب ورئ حشاشة

وتسهيد عينٍ واصفرارٌ وادمعُ «عبد العزيز الحسيني»

# البشائر المحمدية تابع لما قبله

(البشارة الثامنة) - سفر أشعياء النبي الاصحاح الحادي والعشرين العدد التاسع (فرأى ركابًا أزواج فرسان ركاب حمير وركاب جمال فأصغي إصغاءً شديدًا).

هذه البشارة هكذا نصها في التوراة الإنكليزية التي يقال أنها مترجمة عن اليونانية اما ترجمتها الحقيقية فهكذا (ورأى راكبين أحدها راكبًا على حمار والآخر راكبًا على جمال فأصحى اصغاء شديدًا). ولفظها العبراني هكذا (فرائه رخب حمده فرشيم رخب حمود رخب جمل فهقشب قشب رب قاشب) فأخد الراكبين الذين رآهما إعياء النبي هو عيسى عليه السلام وقد دخل أورشليم راكبًا على حمار والآخر هو محمد صلى الله عليهم وسلم وقد دخل المدينة المنورة راكبًا على جمل.

(البشارة التاسعة) - سفر إشعياء النبي الأصحاح الثاني والأربعون العدد الحادي عشر (لترفع البرية ومدتها صوتها الديار التي سكنها فيدار لنترنم سكان سالع من رووس الجبال ليهتفوا).

في هذا العدد تنبأ إشعياء النبي عن سكان البر أولاد البطحاء بأنهم سيرفعون أصواتهم بحمد ربهم هذا والآذان من روس الجبال ومهاد الأرض المعلن بثبوت قوة إشعياء النبي يحق لبني قيدار الترنم فالمختار منهم هو ولا ريب محمد صلّى الله عليه وسلم.

(ثمرات الفنون) صحيفة ٣

(البشارة العشارة)- سفر إشعياء النبي الإصحاح الثاني والخمسون العدد الثالث عشر (هو ذا عبدي يعقل وبتعالي ويرتفع وبتسامي جدًا).

من أنعم النظر في هذه البشارة – أن الله عز وجل نادى أحمد الأمم (صلّى الله عليه وسلم) بقوله هو ذا عبدي ومعلوم أن أساس دين الإسلام هو شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمدًا عبده ورسوله ولا يتأتى أن تنصرف البشارة المذكورة إلى غير البشير النذير (صلّى الله عليه وسلم) لأسباب لا تخفى.

ص ٣ ع ٩٧٤ (البشارة الحادية عشرة)
- سفر إشعياء النبي الإصحاح ٥ (ترنمي
أيتها العاقر التي لم تلد أشيدي بالترنم أيتها
التي لم تمخض لأن بني الموحشة أكثر من
بني ذات البعل قال الرب... أوسعي مكان
خيمتك ولتبسط شقق مساكنك لا تمسكي
أطيلي أطنابك وشددي أوتادك... لا
تخافي... لأن بعلك هو صانعك... قال إلهك
لحيظة تركتك وبمراحم عظيمة سأجمعك).

المراد بالعاقر في هذه البشارة مكة المكرمة لأنها لم يظهر منها نبى بعد إسماعيل عليه السلام ولم ينزل فيها وحئ بخلاف أورشليم لأنه ظهر فيها الأنبياء الكثيرون والمراد ببنى الوحشة أولاد هاجر وبنو ذات البعل عبارة عن أولاد سارة فخاطب الله مكة المكرمة وأمرها بالتسبيح والتهليل وإنشاد الشكر على ما قدر لها في سابق الأزل بأن جعل أولاد هاجر بني الوحشة الذين هم العرب أفضل من أولاد سارة بنى ذات البعل الذين هم بنو إسرائيل وقد ظهر مصداق ذلك في حق مكة المكرمة فصارت واسعة الرحاب ممدودة الأطناب وصار أهلها من بنى إسرائيل وأهدى إلى أقوم سبيل وملكوا المشارق والمغارب واختص هاجر بخاتم النبيين سيدنا محمّد صلّى الله عليه وسلم وهو المراد من قوله وبمراحم عظيمة سأجمعك. «البقية تأتى»

# دمشق الشام في ٢٣ رمضان المبارك

نشرنا في العدد الماضي بعض إيضاحات عن البشائر المحمدية التي نثبتها في جريدتنا تباعًا وقد ورد إلينا الآن ما يأتي:

(إيضاح البشارة الثالثة)

أما الوحي والتجلي لموسى عليه السلام من جبل سيناء فهو صريح في (ص ٣ و ١٩) من سفر الخروج.

وأما الوحي والتجلي لعيسى عليه السلام من جبل سعير فمن طالع الأناجيل وتفاسير ها بتدقيق ير أن المسيح عليه السلام كان كثير الانفراد والتعبد في جبال القدس: وما جاء في (ص ٤٢) من إنجيل متى يؤيد كلام التوراة: قال الإمام أحمد شهاب الدين القرافي إن جبل سعير هو جبل الخليل حيث كان أكثر إقامة وتعبد ومناجاة المسيح عليه السلام عليه.

(الطيفة) لا جرم أن قوله (أشرق لهم من سعير) وفي بعض التراجم (أشرق لنا) وهو عائد على بني إسرائيل لأن رسالة المسيح اكنت لهم فقط بخلاف رسالة سيدنا محمَّد عليه الصلاة والسلام فحيث كانت عامة لم

يقل «لنا» أو «لهم» وهذه إشارة لأنه ليس منهم ولا لهم خاصة كالاثنين المتقدمين بل هو من غير هم ولهم ولغير هم.

(وأما الوحى من فاران) فإجماع الإسلام على أن نبينا محمدًا عليه الصلاة والسلام كان يتعبد الأيام والأشهر قبل الرسالة في جبل حراء و هو جبل قريش الذي كان يـأوي إليه متعبدهم كعبد المطلب وورقة وأبى أمية وغيرهم ويطعمون فيه الفقراء والمساكين، وفيمه كمان مبدأ الموحى والقرآن وظهور جبريل عليه السلام، فأي عقل يتصور أن النبى عليه الصلاة والسلام كان يعرف أن موسى عليه السلام أخبر قومه بأن سينزل وحى وكتاب على (فاران) فتعمد صلَّى الله عليه وسلم التعبد فيه رجاء أن يكون الوحى إليه، أو إن قريشًا كانوا يعلمون هذا فقصدوا جعل هذا الجبل محلّا لتعبدهم ومن أعجب الأمور محاولة تأويل (فاران) لغير مكة المكرمة مع أن التوراة تشهد بأنها هو. قال في (ص ٢١) من سفر التكوين عن إسماعيل عليه السلام هكذا: إن الله سيجعله أمة عظيمة، وكان الله مع الغلام، فكبر وسكن في برية فاران، فالعجب كيف يجعلهم لله أمة عظيمة ويجوز في رحمته وعدله أن يتركهم هملًا إلى يوم القيامة بدون رسول وشريعة فهذا لا يتصوره عقل سليم. وفي (ص ٢٥) منه ذكر إن منازله وأولاده كانت من حويلة إلى شور فهذه برية الحجاز كما هو ظاهر من أطلس الكتاب المقدس ومن تدبر تاريخ العرب ومناسك الحج التي كانت عندهم وأقرها الإسلام علم يقينًا بأنهم أخذوها عن أبيهم إسماعيل عليه السلام وهي أقوى دليل على أن سكنه كان مكة وما

ولنرجع لذات العبارة، فهذه العبارة في تـراجم سـنة ١٦٢٤ و ١٧٢٢ و ١٨١١ و ١٨٢١ و ١٨٢١ و ١٨٣١ و ١٨٣١ و غير هـا هكذا: جاء الرب من سيناء، وأشرق لنا من سعير، وتجلى من جبل فاران، معه ألوف قديسية، في يمينه نار شريعته، أحب الشعب، جميع الأطهار بيده، والذين يقتربون من رجليه يقبلون تعليمه اه. فلا أدري أي مكابر ينكر أن هذه النعوت والصفات والأوصاف لم تكن كلها في نبينا محمّد عليه الصلاة والسلام وأصحابه وشريعته.

(إيضاح البشارة الرابعة)

هذا المزمور في بعض التراجم (٤٤) وف بعضها (٥٤): وكأن حضرة أخينا عبد الله أفندي اكتفى بنقل بعضه مع أنه بتمامه يصف وينعت نبينا محمَّد عليه الصلاة والسلام النعت والوصف اللذين لا مجال لأحد بإنكار شيء منهما فمنها قوله (نبلك المسنونة في قلب أعداء الملك شعوب تحتك يسقطون، بنات الملوك بين حظاياك عوضًا عن آبائك يكون بنوك، تقيمهم رؤساء في كل الأرض، ذكر اسمك في كل دور فدور من أجل تحمدك الشعوب إلى الدهر والأبد)

قال في شرح دلائل الخيرات عند اسم (جبار) ما نصه: سمي به في زبور ٤٤ لداود عليه السلام في قوله (فاضت النعمة من شفتيك من أجل هذا باركك الله إلى الأبد،

تقلد أيها الجبار سيفكن فإن ناموسك وشرائعك مقرونة بهيبة يمينك، وسهامك مسنونة، وجميع الأمم يخرون تحتك) والخطاب لنبينا محمَّد صلّى الله عليه وسلم لتنزيل الله له منزلة الموجود لتحققه في علمه الحضوري عنده، والناموس هو جبريل عليه السلام، وهيبة يمينه الخوف من سيفه، ومعنى الجبار أي القاهر أعداءه ومقيم الحق بالسيف، اه.

(والبشارة الخامسة)

هذا المزمور في بعض التراجم (٧١) وهذا وفي بعضها (٧٢) وهذا أيضًا كله بتمامه يصف وينعت نبينا محمَّد عليه الصلاة والسلام وأمته وأصحابه، ولا يجد المعاند مجالًا لصرف هذا الوصف والنعت عنه عليه الصلاة والسلام بوجه ما، ومن ذلك قوله (ويصلى لأجله دائمًا اليوم كله يباركونه، تكون حفنة برِّ في الأرض فتتماثل مثل لبنان ثمرتها، ويزهرون من المدينة مثل عشب الأرض، كل أمم الأرض يطوّبونه مبارك اسم مجده إلى الدهر، ولتمتلي الأرض كلها من مجده) اهد. والتمتلي الأرض كلها من مجده) اهد.

فتأمل بعين بصيرة الإنصاف ترى الحق الظاهر كالشمس لمن جعل الله له نورًا.

قبرص

روت جريدة زمان أن قد بلغت ثمن أقة السمن في قبرص ٢٦ قرشًا وأقة اللحم ١٢ قرشًا ثم ضرعت إلى الله تعالى أن يعين الفقراء بفضله وكرمه ونحن نشترك مع رفيقنا المحترم بذلك.

وجاء في جريدة (قبرص) إن مجلس القوانين استنسب أن تفرض البلدية رسمًا باهظًا على بيوت الفاحشات دفعًا للفساد ومنعًا لتزايده وقد أحيل ذلك إلى الحكومة المحلية لإجراء الإيجاب.

وقد لاحظت الجريدة المذكورة أن طرح الرسم المذكور لا يخلو من فائدة لكنها قالت إن حصر بيوت الفاحشات في محلة على حدة أقرب لحصول المقصود وأسهل في استمرار المراقبة اه.

هذا ما كررنا القول به منذ تكاثر عدد الفاحشات وبيوتهن في بلدتنا بيروت مع اختلاف وتباعد محلات إقامتهن مما هو مناف للأداب والعصمة وصيانة الأخلاق من الفساد ونحن بهذه المناسبة نرجو حصر بيوت المومسات في محلة على حدة كما هو الحال في البلاد الكبيرة.

# المسلمون في الصين تابع لما قبله

أما عدد المسلمين في البلاد الصينية فهو زهاء السبعين مليونًا من الأنفس عدا أهالي كشغر التي كانت مملكة إسلامية مستقلة وصارت فيما بعد تابعة لإمبراطور الصين وهم منتشرون في جميع أرجاء الأقطار الصينية بحيث لا توجد بلد تخلو من عائلة أو عائلات إسلامية ومسجد أو مساجد لإقامة الشعائر الدينية لا ينازعهم أحد في الحقوق المدنية الملية ولا يعترضهم معترض في تأدية شعائر عبادتهم لأن

الإسلام لطول عهده صار مذهبًا متأصلًا في الصين.

وقد قبل لحضرة السيد سليمان أفندي إن كتاب الإفرنج يذكرون في كتاباتهم عن الصين بأن عدد المسلمين هناك يختلف بين ثلاثين وأربعين مليونًا من الأنفس فقال: لا بد أن يكون ذلك عن جهل بالحقيقة أو أن حكمهم عليه كان قبل هذا الزمن بزمن مديد إذ الإسلام هنالك في انتشار مستمر وهو يزيد كل سنة زيادة يعتد بها وكيف يمكننا لو كنا قليلي العدد بين شعوب أمة يبلغ عدد كنا قليلي العدد بين شعوب أمة يبلغ عدد مجموعها نحوًا من أربعمائة مليون أو أكثر مجموعها نحوًا من أربعمائة مليون أو أكثر في تولي خطط الحكومة فلو لم نكن عنصرًا كنيرًا ما كنا اليوم وزراء ولا قواد جند ولا حكام (بمثابة مديرين) في العمالات.

قال «المؤيد» الأغر وقد راجعنا ما كتبه سياح الإفرنج فوجدنا أكثره قديم العهد فقد مضى على كتابات «فاسليف» الروسى نحو أربعين سنة وهو أول من كشف الغطاء عن أحوال الإسلام في الصين وحذر دولته من نتائج التقدم السريع الذي يخطو هذا الدين المبين في طريقه وأكثر الذين كتبوا بعده من سياح الإفرنج قد درجوا في بيانه ونقلوا أقواله بدون تصرف فلو كان ما ذكره و قتئذِ من أن عدد المسلمين ببلغ نحو ثلاثين مليونًا مبنيًا على دقة ضبط في الإحصاء وهو من البعد بمكان فليس بغريب أن يكون هذا العدد قد زاد في الأربعين سنة الأخيرة أربعين مليونًا. وهذا المستر بلونت الإنكليزي المستشرق قد ذكر في كتابه عن أحوال الإسلام في العالم أن عدد المسلمين في الهند قد زاد في العشر سنوات الأخيرة ثمانية عشر مليونًا من الأنفس ونرى زيادة عدد المسلمين في المملوكة لهو لاندة يزداد إلى ما يقرب من هذه النسبة مع كون الحكومتين في الهند والجزائر تمانع انتشار الإسلام بكل ما يمكنها من الطرق بخلاف الحكومة الصينية فإنها تظهر للمسلمين كل محبة واحترام ولا تعمل عملًا يضاد انتشار الدين الإسلامي في أرجاء المملكة كما سیأتی بیانه.

قال حضرة السيد سليمان أفندي - ومع كون المسلمين منتشرين في جميع أرجاء الصين إلا أنه يكثر عددهم في ثلاث ممالك منها. وهي:

أولًا - مملكة «يونان» وبها من السكان نحو ٢٤ مليونًا نصفهم من المسلمين وقد كان ملكها إلى نحو عشرين سنة وثنيًّا ككل الممالك المكونة لجسم المملكة الصينية الكبرى ولكن كان في آخر ذلك العهد يعامل المسلمين بالحيف والجور والاستبداد فنشأ عن ذلك أن ثار جميع المسلمين في يونان ثورة واحدة وجرت بينهم وبين الحكومة محاربات كثيرة كان الظفر فيها للثائرين ثم انتهت هذه الحوادث بعقد مصالحة بين كبراء المسلمين وبين الحكومة تعين ملك (يونان) بمقتضاها من المسلمين وهو الأن «وانغان شاه» واسمه بالعربية «الشاه إسماعيل» ولكن رئيس وزرائه من الوثنيين أما الحكام الكبار في العمالات التابعة ليونان فهم من الوثنيين والمسلمين بلا قيد. (ثمرات الفنون) صحيفة ٤

وثانيًا - مملكة «شانكان» وجميع سكانها ثلاثة وعشرون مليونًا من الأنفس بينهم عشرة ملابين من المسلمين وتلك هذه المملكة وثني ولكن وزيره الأول مسلم كالتي تليها.

وثالثًا - مملكة «سيجون» وبها ثلاثون مليونًا من السكان بينهم عشرة ملايين من المسلمين أيضًا.

وينضم إلى ذلك أهل (كشغر) التي صارت الآن عمالة صينية وكل أهليها إلا النذر القليل من المسلمين.

ويكثر عدد المسلمين في جميع المدن الصينية حتى أنه يوجد في نفس (بكين) عاصمة المملكة الكبرى أو البلد عند الصينيين أكثر من مائة وعشرين ألف نسمة منهم.

وأنى وجد المسلمون شيدوا المساجد والمدارس التي يتفق عليها من مصارف الأوقاف الخيرية التي يحسبها أغنياء المسلمين على تعلم العلوم الدينية من كلام الله والتفسير والحديث والفقه والعلوم الآلية لها ويوجد في «بكين» ثمانية عشر مسجدًا تقام فيها الجمعة أحدها في نفس سراي الملك «كونسي» وقد كان بناه جد هذا الملك الحالي كما ستأتي قصته

والخطبة عند جميع مسلمي الصين تقام باسم خليفة آل عثمان خلّد الله سرير ملكه إلى آخر الدوران. البقية تأتي

## الأخبار التلغرافية ٢١ آذار

لندرا - إن لائحة التسجيل هي العمل الأول في خطة الوزارة.

شهرت سيادة بريطانيا على بلاد بوندولند. وجد الأطباء أن عيني غلادستون مصابتان بالكتركتا (الماء الساقط) وإنه يمكن إجراء عملية في أحدهما دون خطر بعد ثلاثة أشهر. أرسل غلادستون إلى منتخبيه رسالة قال فيها إن المحافظة على كرسيه في المجلس وحضره فيه متعلقتان بأمر صحته ومن رأيه إن الخلاف الواقع بين مجلسي العموم والأعيان يقتضي أخذ رأي البلاد النهائي عن قد بين

ويربر باريز - لحق الإمبراطور غليوم بأسرته في آباتزيا.

#### 7 7

واشنطون - بعد مداولات مطولة في اللجنة المالية دات على انقسام عظيم بين الديموقر اطيين.

أعيدت لائحة التعريفات إلى مجلس الشيوخ وفيها تحويرات عديدة.

#### ۲ ۳

لندرا - خطب المستر تشامبرلين في أدنبور فندد بخضوع اللورد روزبري للحزب الإيرلندي وقال إن من مهام الاتحاديين أن يستمروا على مقاومة الحكومة ومعاندتها.

باريز - أتم المؤتمر الصحي هنا أعماله المتضمنة التحوطات الصحية والقواعد المطلوب إجراؤها على سفن الحجاج الهنود التي لا ينبغي أن يتجاوز الحجر عليها أكثر من خمسة أيام.

باريز - تؤكد جريدة الديبا أنه لا يمكن تحويل الدين الموحد المصري إلا إذا صدقت فرنسا عليه.

#### ۲ ٤

لندرا - دفع اليوم إلى البنك ١٠٠ ألف ليرة.

#### 77

ويانه - يزور الإمبراطور فرنسوا جوزيف يوم الأربعاء الإمبراطور غليوم الموجود الأن في أباتزيا.

بطرسبرج - الإشاعة متواترة عن مقابلة القيصر بالإمبراطور غليوم في فصل الخريف.

لندرا - أكد مراسل التيمس في باريز عن مصادر مختلفة منها ملاحظات لملك الدانمرك مؤداها أن النمسا والروسية وألمانيا وإيطاليا يملن إلى سياسة تنخفض معها النفقات العسكرية والمظنون أن فرنسا لا تعارض القيام بعمل عام لأجل هذه الغاية.

بروكسل - تشكلت الوزارة فتعين الموسيو بيرله رئيسًا ووزيرًا للداخلية والموسيو دسمه دينانر وزيرًا للمالية والموسيو برجرم للعدلية أما المناصب الأخر فبقيت للوزراء السابقين الذين كانت لهم.

#### ۲ ۷

اندرا - سقط المستر لوفيل كامبرول الرحالة عن جواده في الصيد فمات في الحال. مدريد - قام ٥٠٠٠ شخص ممن لا شغل لهم بمظاهرة عظيمة في شوارع سان لوكار فنهبوا الأفران ومخازن الخبز وقد أرسلت الجنود من كاديس فأعادت النظام.

رومة - تنوي إيطاليا إعلاء شأن مدارسها في الخارج وزيادة أهميتها.

لندرا - تظن وزارة الحربية أن فرنسا تحصلت على الخطط السرية الموضوعة للدفاع في جبل طارق.

لندرا - أعيد انتخاب المستر فرغوسن في ليث بأصوات قدر ها ٥٨٢٣ ضد المستر بل المحافظ الذي نال ٢٩٢٤ صوتًا وأعيد انتخاب المستر شاوليفيفر في هويش بأصوات قدر ها ٣٢٠٣ ضد المستر فولارنون الذي نال ٢٥٥٦ صوتًا.

#### روسيا وألمانيا والنمسا

لقد أنتج إبرام المعاهدة التجارية بين الروسية وألمانيا التقرب بين كبراء الدولتين وغدت هذه المظاهر من أهم ما تتحدث به المحافل السياسية والصحف على اختلاف نزعاتها حتى كثر القول بإمكان عود اتحاد الإمبراطورين الثلاثة (ألمانيا والروسية والنمسا) ودليلهم على هذا تقدم الروسية والنمسا للمذاكرة على تجديد عقد المعاهدة التجارية التي انقضت مدتها.

ويقال إن فرنسا إذا فرغت يدها من الاتفاق مع الروسية لا تلبث أن تمد يدها نحو إنكلترا والله أعلم.

# الروسية وألمانيا

شاع في النوادي الألمانية أن ولي عهد القيصر سيشخص إلى برلين لزيارة الإمبراطور غليوم وإبداء تشكرات والده لإبرام عقد المعاهدة التجارية بين الدولتين وقد تلقت النوادي المالية والتجارية هذا النبأ بكمال السرور والحبور.

## برنامج اليونان عام ١٨٩٤

أقرّت اللجنة المؤلفة لتنظيم برنامج عام ١٨٩٤ ويخمنون أن السواردات ستكون ٢٢٦,٨٨٢,٠٣٠ فلورينا والمصاريف ٢٢٠,٥٠٢,٠٥٠ فلورينا.

#### شذرات

جاء في الأهرام - يقال إن إمبراطور الروسية من أعظم الناس اهتمامًا بجمع طوابع البريد على اختلافها بحيث أصبح عنده منها عدد عظيم جدًا وأكثرها النادر الوجود الغالي الشمن ويحكى أن له ولعًا بجمع بعض العصافير وإن للملكة مرغريت ملكة إيطاليا عناية بجمع أصناف القفاز وأنواع الأحذية الخاصة بالملوك والأمراء من نسل ملوكي بحيث اجتمع لديها متحف كبير من ذلك.

أنعم الإمبراطور غليوم بالوسامات العالية على وزير الخارجية الألمانية وعلى سفير هامبورغ وذلك بمناسبة عقد المعاهدة التجارية بين الروسية وألمانيا عقدًا نهائيًّا.

ورد من أنباء سنقابور أن قد اصطدمت في ميناها إحدى البواخر الإنكليزية بباخرة صينية فغرقتا وهلك من بحارتهما ١٤٣ شخصًا.

شبت النار في إحدى معامل مدينة «ليل» في فرنسا ودام ٢٤ ساعة وقد قدرت الخسائر بمائتي ألف فرنك وروت الصحف الإفرنسية أن جميع الأبنية المحترقة مضمونة.

وفي اليوم نفسه احترق معمل الجعة «البيرة» في مدينة «أدب» في فرنسا أيضًا وقدرت الخسائر بمائة وخمسين ألف فرنك.

روى «كوكب أميركا» أن أكبر وأغنى سكة حديد في الولايات المتحدة شركة بنسلفانيا ربحت في العام الفارط ٤٠ مليون ريال بعد إسقاط المصارفات.

وفيها - عينت جريدة الورلد جائزة قدرها عشرون ريالًا لمن ينشئ رسالة لا تزيد عن المائة كلمة يضمنها آراءه في أحسن عمل أتاه المستر كليفلند رئيس جمهورية الولايات المتحدة فائدة لعموم رعايا البلاد مدة في توليه في السنة الغابرة المنتهية رابع هذا الشهر.

# تسكين الأمواج أو ماء الصابون

لقد ثبت بالتجربة أن للزيت تأثيرًا في تسكين الأمواج المضطربة وقد جربت بعض السفن الآن ماء الصابون عوضًا عنه فجاء بالمطلوب فضلًا عن قلة نفقاته بالنسبة إلى نفقات الزيت.

#### غراب أبيض

روت «الروضة» عن إحدى المجلات العلمية أن عند أحد الأغنياء في فرنسا غرابًا ناصع البياض موضوعًا في قفص وهذا الأمر محط للعجب ولا سيما أن الغراب المذكور ليس فيه ريشة سوداء تخالف لون ثوبه الأبيض ومما يزيد في استغرابه أن رجليه بيضوان وأن صاحبه «التقته من عش رأى فيه أربعة أفراخ كلها سوداء ما عداه.

#### (نهج البلاغة)

هو الكتاب الذي قال قال فيه أحد الكتّاب أنه امتطى غارب الإعجاز وملك قرني الفصاحة والبلاغة بمر هف الحقيقة والمجاز فهو لمصالح البلغاء قاصمة الظهر ولدجنة الشبه طلعة البدر بل ساطعة الفجر ولأفانين الكلام المثل السائر ولأساليب المقال الفلك

الدائر وفيه عبقة الكلام النبوي وناهيك به وهو من كلام باب مدينة العلم وابن عم أفضل من أوتي الحكمة والحكم سيدنا ومولانا أمير المؤمنين الإمام علي بن أبي طالب كرم الله وجهه وهو ما جمعه السيد الشريف الرضي الله عنه وقد طبع ثانية مذيلًا بزيادة الشرح مما يزيد الكلام إيضاحًا والمعاني بسطًا من قلم العالم العلامة الشهير والجهبذ الفهامة الخطير الشيخ محمَّد أفندي عبده وقد أبقينا ثمنه مع ما زاد به من الشرح على ما كان عليه قبلًا وهو ريال وربع مجيديًا فمن رامه فليطلبه من مكاتب بيروت أو من إدارة هذه الجريدة أو من ملتزم طبعه. الفقير

# أحمد عباس الأزهري

#### إعلان

بعد الاتكال على الله باشرت بطبع آثار جدي الأول العارف بالله قطب زمانه المحقق سيدي الشيخ عمر اليافي البكري الخلوتي قدس سره وهي تشتمل على نيف وثلاثمائة صحيفة بقطع كبير نظمًا ونثرًا مرتبة على ثلاثة أبواب الأول القصائد والمزدوجات والثانى التخاميس والتشاطير والموشحات والقدود والثالث الرسائل والمخاطبات وقد فتحنا بابًا للاشتراك وجعلنا ثمن النسخة إسعافًا للراغبين ١٥ قرشًا تدفع بموجب وصل مطبوع مختوم بختمي وهكذا يجري الحكم في الجهات بواسطة من نعهد إليهم ذلك ثم يكون ثمن الكتاب بعد الطبع ٢٠ قرشًا وهو مطبوع على ورق جيد وحرف جميل مشكلًا منه ما أشكل ومجلدًا تجليدًا حسنًا ولنا بشهرة المؤلف «قدس سره» غنى عن الإيضاح والله ولى الداعي التوفيق.

# 

#### اعلان

يوجد عندنا حرامات صوف وبطانيات صوف شغل الغرب وحزامات صوفية بأشكالها كما أنه يوجد أيضًا زنانير شال وغيره كل ذلك بأسعار ترضي من يشرف محلنا الكائن قرب الجامع الكبير العمري في بيروت. عبد الغنيّ الغريب



# حبوب سنكوينال كريفل لتقوية الدم مركبة مع خلاصة الحديد جيدة الطعم

إن هذه الحبوب هي أحسن جميع الاستحضارات الحديدية لكونها تحتوي ما خلا الحديد والمغنيسيا على جميع الأملاح المعدنية التي تدخل في تركيب الدم بحالة الطبيعية وقد ثبت بالتجربة أن كل حبة منها تحتوي على ما يساوي خمسة غرامات من الدم الطريء وقد وضعت في أوراق خصوصية مرسوم على طرفيها علامتها المسجلة وهي تباع في الصيدلية البروسيانية في بيروت لصاحبها الخواجه هنس هيني وكل قنينة منها تشتمل على مائة حبة وثمنها خمسة بشالك.

# (عبد القادر قباني)